

That a Message be sent to the House of Commons to acquaint that House thereof and to invite them to join with this House in the aforementioned action.—(*Honourable Senator Langlois*).

No. 15.

21st April—Resuming the debate on the motion of the Honourable Senator Godfrey, seconded by the Honourable Senator Stanbury:

That whenever a bill or the subject-matter of a bill is being considered by a Committee of the Senate in which a province or provinces have a special interest, then as a general policy, the government of such province or provinces where practicable, shall be asked by the Committee as to whether or not they wish to make written and/or verbal representations to the Committee, and any province that replies in the affirmative shall be given a reasonable opportunity to do so.—(*Honourable Senator Frith*).

No. 16.

9th February—Resuming the debate on the motion of the Honourable Senator Godfrey, seconded by the Honourable Senator Neiman:

That the Standing Joint Committee on Regulations and other Statutory Instruments be authorized to examine the subject-matter of clauses of Bills introduced in the Senate or the House of Commons, where such clauses may, by express words or otherwise, infringe upon the rights and freedoms guaranteed by the *Canadian Charter of Rights and Freedoms*; and

That a Message be sent to the House of Commons to acquaint that House thereof and to invite them to join with this House in the aforementioned action.—(*Honourable Senator Frith*).

No. 17.

13th January (1981)—Resuming the debate on the inquiry of the Honourable Senator Lamontagne, P.C., calling the attention of the Senate to the Report of the Standing Senate Committee on Legal and Constitutional Affairs entitled: "Certain Aspects of the Canadian Constitution", tabled in the Senate on 26th November, 1980.—(*Honourable Senator Godfrey*).

No. 18.

25th January—Consideration of the Fourteenth Report of the Standing Joint Committee on Regulations and other Statutory Instruments.—(*Honourable Senator Godfrey*).

No. 19.

24th February (1982)—Resuming the debate on the motion of the Honourable Senator Roblin, P.C., seconded by the Honourable Senator Deschatelets, P.C.:

rer dans leur projet de loi une disposition portant attribution précise du pouvoir voulu.»; et

Qu'un message soit transmis à la Chambre des communes pour l'en informer et pour l'inviter à se joindre à cette Chambre aux fins précitées.—(*L'honorable sénateur Langlois*).

N° 15.

21 avril—Reprise du débat sur la motion de l'honorable sénateur Godfrey, appuyé par l'honorable sénateur Stanbury,

Que lorsqu'un comité du Sénat étudie un projet de loi ou la teneur d'un projet de loi qui intéresse particulièrement une ou plusieurs provinces, le comité doit demander si possible au gouvernement de cette province ou de ces provinces s'il désire faire au comité des représentations écrites ou orales ou les deux et doit offrir à toute province qui donne une réponse affirmative une possibilité raisonnable de ce faire.—(*L'honorable sénateur Frith*).

N° 16.

9 février—Reprise du débat sur la motion de l'honorable sénateur Godfrey, appuyé par l'honorable sénateur Neiman,

Que le Comité mixte permanent des règlements et autres textes réglementaires soit autorisé à étudier la teneur des articles des projets de loi présentés au Sénat ou à la Chambre des communes, qui peuvent, expressément ou autrement, porter atteinte aux droits et libertés garantis par la *Charte canadienne des droits et libertés*; et

Qu'un message soit transmis à la Chambre des communes pour l'en informer et pour l'inviter à se joindre à cette Chambre aux fins précitées.—(*L'honorable sénateur Frith*).

N° 17.

13 janvier (1981)—Reprise du débat sur l'interpellation de l'honorable sénateur Lamontagne, C.P., attirant l'attention du Sénat sur le rapport du Comité sénatorial permanent des affaires juridiques et constitutionnelles, intitulé: «Certains aspects de la Constitution canadienne», déposé au Sénat le 26 novembre 1980.—(*L'honorable sénateur Godfrey*).

N° 18.

25 janvier—Étude du quatorzième rapport du Comité mixte permanent des règlements et autres textes réglementaires.—(*L'honorable sénateur Godfrey*).

N° 19.

24 février (1982)—Reprise du débat sur la motion de l'honorable sénateur Roblin, C.P., appuyé par l'honorable sénateur Deschatelets, C.P.,